

## Enformaziuns y Comunicaziuns

**Reflesciun sön la Bibia:** Al vën recordé che **vigne secundo dedemesaledema** vëgnel tigní na sëra de reflesciun sön la Bibia, deboriada con signor Sepl Granruaz, Erich Frenademetz y Agnes Irsara. Les encuntades vën tignides online sön Zoom. Chi co oress tó pert, pó mené sōa misciun e-mail a [ploaniaalplan@gmail.com](mailto:ploaniaalplan@gmail.com), spo ciararai le link, co vën mené fora dagnora le dé dla encuntada.

**Mësses:** Al vën lascé alessëi che con l'ann nō ne saral nia plü la mëssa dla domëgna sëra. La comunité é enviada da tó pert ala gran mëssa dles 10:00, o zonza ala mëssa prefestia la sabeda sëra ales 18:00.

**KVV Senioreclub:** Le Senioreclub lascia alessëi che le referat con le dr. Torggler, preodü por i 12 de jená, é gnü desdit.

**Comune** Le Comune lascia alessëi che con le mëterman dal ann nō gnará les comunicaziuns menades fora diretamonter dala plata de Comune y nia plü tres e-mail da Rubatscher Margareth. Chi co n'é nia ciamó registrës, ven periës da se registré al link: [www.comun.mareo.bz.it/la/Sorvisc/Media/Newsletter](http://www.comun.mareo.bz.it/la/Sorvisc/Media/Newsletter)



# Plata dla Ploania Al Plan de Mareo San Vigile

Ploian: Signor Klaus Sottsas  
E-Mail: [klsottsas@rolmail.net](mailto:klsottsas@rolmail.net)

Calogna Al Plan: 0474 501006  
Radio de Ploania: 93,00 MHz

UNITÉ PASTORALA



VAL BADIA

[www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org)

Ann C

02.01.2022 - Festa dal Bato de Gejú

nr. 7

## Tö es mio Fi bunorü, en te ái ciafé plajëi

### Dal Vagnele dô San Lúca 3, 15 - 16, 21 - 22

Te chël tomp <sup>15</sup>ea le popul plën d'aspetanza y düc ponsâ sora tal chît sce Jan n'ea mino forsc enstës le Messia. <sup>16</sup>Mo Jan ti respognea a düc: lu ves bacëi con ega mo al nen vën önn co é plü gaiert co iu, y iu ne sun nia dën da ti desciolé i cialzá. Èl ves baciara con Spirit Sant y con fü. <sup>21</sup>Deboriada con döt le popul s'á ince Gejú lascé bacé. Y dertan ch'al periâ, s'á daorí le cí <sup>22</sup>y le Spirit Sant é gnü jö sön èl, co ea da odëi tla forma de na colomba, y na usc dal cí dijea: Tö es mio Fi bunorü, en te ái ciafé plajëi.



**Parora dal Signur! - Lalt a te, Gejú Crist!**

## I meditun le Vagnele

- Gejú n'á nia debojügn da gní bacé: al n'á nia picês da se lascé pordené. Desco sëgno de umilté fejel empó empara le ritus, co donta na ocasiun straordinara olache düc pó gní lassora che Èl é le Fí bunorü dal Pere.

- Chël Bel Dio á ince plajëi con nos, vigne iade che i viun desco Gejú, desco sù mituns, desco de dër fredesc y sorus. Cösc é le sëns, la forza y ince la responsabilité co nes vën motüdes tles mans tres le Bato che i án ciafé.

## I periun ensciö

Le cí se daür por che la tera vëighi ete y capësci ci gran persona co é gnüda danter nos. Le cí se daür ince por che nostes orëdles se daüri, por ascuté la Parora de chël co é le Pere de vignönn de nos. Le cí se daür por che al vëgni jö sora de nos chël Spirit de lereté co fej de düc canc nos fredesc y sorus tal Fi su Gejú Crist.

Signur, daüresse la mont, por che i te tolunse sō y por che i ti fajunse lerch, deboriada con Te, a dōtes les porsones che la vita nes lascia encunté sön nosc tru.

I te laldarun, i te rengraziarun dagnora por cōsta gran scincunda: te s'as tut sō, te s'as lié a Te en chël dé che l'ega dal Bato á fat de nos mituns, amisc, ierpadus de to amur.

**Da: Walter Cazzaniga, „Parola Amica“**



**Impressum:** Ploania d'Al Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 Al Plan de Mareo  
**Comunicaziuns - cina al dedemesaledema sëra - da mené a:** Pablo Palfrader  
Tel. 333 4762010 Mail: [ploaniaalplan@gmail.com](mailto:ploaniaalplan@gmail.com)  
Download plata: [www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org)

## Edema liturgica dai 09.01. ai 16.01.2022

<b>DOM 09.</b>	<b>FESTA DAL BATO DE GEJÚ</b>	<i>Iulian, Alex, Adrian</i>
08:30	<i>s.m. a La Pli</i>	
9:30	<b>corona</b>	
10:00	<b>gran mëssa por dōta la ploania</b> <i>oferta por la ploania</i> <b>LAD</b>	
	dal ann por +nc' Vollmann Jan y Rosina da Taibun dal ann por +nta Complojer Erika +nc' de Tone Peslalz - +nc' Erlacher Torpei – Püres Animes	
<b>Lön 10.</b>	<b>al met man le tomp ia por l'ann</b> <i>Gregor da Nyssa, Wilhelm, Loenie</i>	
18:00	<b>s.m.</b> por +nc' dles families Piazza y Complojer +nc' Angelo y Marianna Call en record de siur Heinrich Videsott	<b>DEU</b>
<b>Ded 11.</b>	<i>Paolin, Thomas</i>	
19:30	<b>corona</b>	
<b>Dem 12.</b>	<i>Tatiana, Tanja, Hilda</i>	
	<b>Vijita personala te dlijia y cortina</b>	
<b>Jöb 13.</b>	<i>Hilarius, Remigio, Gottfried</i>	
	<b>Vijita personala te dlijia y cortina</b>	
<b>Ven 14.</b>	<i>Felix da Nola, Rainer</i>	
07:30	<b>s.m. por i scolari</b> <b>LAD</b>	
	dal ann por +nc' Marta y Canzio de Gorge +nc' Adolf, Ida y Helmut Pisching	
15:00	<b>corona</b>	
<b>Sab 15.</b>	<i>Sabeda de Santa Maria   Romedius da Thaur, Arnold Jansen, Maurus</i>	
17:30	<b>corona</b>	
18:00	<b>s.m. prefestia</b> <b>ITA</b>	
	+nt Matthias Resch - +nt Franz Pitscheider, Ciasé por la familia de Roland y Clara Mutschlechner, Mascotte	
<b>DOM 16.</b>	<b>2. domëgna ia por l'ann</b> <i>Teobald, Marzelin, Ulrich</i>	
08:30	<i>s.m. a La Pli</i>	
9:30	<b>corona</b>	
10:00	<b>gran mëssa por dōta la ploania</b> <i>oferta por la ploania</i> <b>LAD</b>	
	+nt Villgratter Josef - +nt Franz Kanetscheider vîs y +nc' de Complojer Tone y Annamaria vîs y +nc' dla familia Palfrader Angelo y Anna	

## Nosta vita tles stères, o la stëra de nosta vita



Che n'á pa nia en iade o l'ater lit l'oroscop te val' foliet... En ponsier sön le dagní, co dess gní dles stères? A che orunse pa ti afidé nosta crëta? Te ci mans orunse pa nes mëte? Mio „oroscop“ é la Parora de Dio. Y sce i ciari de nèt sò a cí, vèighi sòa Creaziun demorvëia, sonti che i sun orù y amé desch'i sun, sot so gran cí da stères. Gejú Crist é la bona stëra co mo mostra direziun söi trus y tles desfides dla vita. (Image)

## Bato de Gejú

I sun cherdés, desco porsones nees, co s'á trat endos Crist, da vire de por de da nosc Bato.

### Da ponsé do - Bato

I n'oress nia gní laé con vigne ega. I oress gní laé con l'ega dla iustizia con l'ega dla compasciun con l'ega dal amur y dla pesc. I oress gní springé laé bagné ispiré bacé con l'ega dal spirit cristian. I oress iu enstès diventé y ester ega tlera y via - vigne de. I speri y i crëii che ince la comunité te chëra ch'i viri y che la Dlijia pa chëra ch'i aldi sides ega tlera, preziosa y via de iustizia de compasciun d'amur y de pesc. I speri y i crëii ch'i röes pal tlima dal Vagnele. I n'oress nia gní laé con vigne ega, porchël viri tla Dlijia, con cōsta conscianza con cōsta speranza con cōsta fede, por ti al dí ala Dlijia, ala comunité ci che i m'aspeti ci che i speri. I m'aspeti trep. I speri dassënn. (do W. Willms)

### I ponsun do:

Datrai é les condiziuns tan entravaiades, che ma en scomenciamont danö, na idea nea, na forza, pó porté salvëza. Le Vagnele nes mostra en te'mëter man danö tla storia dal'umanité: Chël Bel Dio enstès s'an tól sora dles porsones; tal Bato al Jordan nes revelëiel so Fi, y operëia con forza divina.

### I periu:

Dio, nosc Pere, t'ás unt to Fi con le Spirit Sant, y nes ás scinché ince a nos cōsc Spirit Sant tal sacramont dal Bato. Emplëscesse con sōa energia, y fässe donté testimoni fedei de to Fi. Por Crist, nosc Signur. (SonntagsBibel)

Foto: Peter Kane



*In der Taufe leben  
wie ein Fisch im Wasser.  
Immer umgeben vom  
Geist Gottes,  
ohne den ich  
nicht sein kann.*

## Sorvisc dai Ministronc

**Lönesc 10/01 (18:00h), Vëndres 14/01 (07:30h):** Felix y Lena Feichter;

**Sabeda 15/01 (18:00h):** Emma Mutschlechner, David y Romina Palfrader, Jonas Rindler, Damian y Matthias Winkler;

**Domëgna 09/01 (10:00h):** Diana, Madalena y Matthias Deval, Roman Kaneider, Antonio Mauro, Anna Promberger

